

# ایرانی زیستن

## ارزشمندتر از ایرانی زاده شدن است

### گزارشی از کانون فیلم - تاریخ

فتانه یعقوبی

مقاله

بسیار گسترده‌ای داشت بخش عمدۀ ای از فیلمبرداری این قسمت از زاویه بالا و از درون هلی گوپر انجام می‌شد. استودیوی سازنده فیلم، تاماسی امکانات خود را در اختیار کامرون گذاشت، ولی کافی نبود. شاید باور نان نشود، اما سریعاً دیگر رقا و تامی استودیوها، همه امکانات نورپردازی خود را سخاوتمندانه به کامرون امانت دادند تا او به بهترین و نتیجه‌بخشن ترین شکل ممکن، صحنه مورد نظر را نورپردازی و فیلمبرداری کند و یکی از زیباترین و هیجان‌انگیزترین صحنه‌های تقطیب و گریز را به تصویر بکشد. حال خود مقایسه کنید همکاری فیلمسازان امریکایی را با یکدیگر و ناسازگاری دوستان سینمایی ما را که حتی برای برنامدای به این محدودی و کوچکی با یکدیگر همواره به مخالفت می‌بردند. این داستان تنها نمونه کوچکی

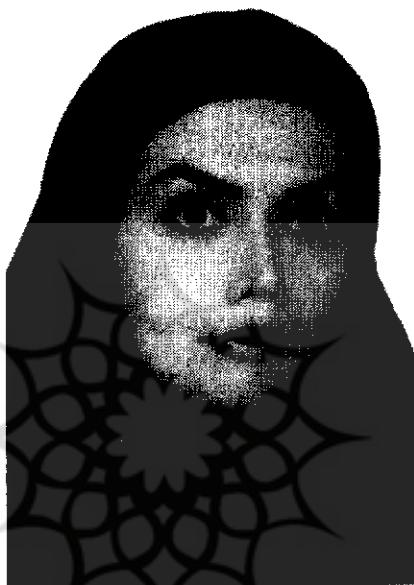
بود از صدھا نمونه بارز دیگر در هر حال هنوز هم سپاسگزاریم از دوستان خوبمان در بنیاد سینمایی فارابی که این چنین پاشتکار فراوان به راه خود داده می‌دهند و به علاقه سینمادوستان، آن هم از نوع خاچش بهما می‌دهند.

فیلمی که این سار به نقد و بررسی آن می‌پردازیم «سرزمین گمشده» نام دارد. فیلمی محصول ۱۳۸۵ ایران به کارگردانی و تحقیق وحید موساییان و تهیه کنندگی مرکز گسترش سینمای مستند و تجربی «D.E.F.C.

\*\*\*

#### سوزمین گمشده

«چو ایران نباشد تن من مباد...» وطن پرستی، عشق به زادگاه و پایندی به ریشه و تبار و ملی گرایی همگی عقاید و احساساتی ارزشمند و محترم می‌باشند. ولی در چه مسیری، در کدامین چارچوب و بیرو چه خط فکری؟! با بررسی پرسش‌های ذکر شده و پاسخ‌های به دست آمده، می‌توان



می‌گویند وطن، مادر است، پدر،

خانواده و هر آنچه که من و شما

نسبت به آن علاقه، تعصب و

غیرت داریم. پس چگونه می‌توان

این همه کس عزیز را به دست

نامحرمی اجنبی سپرد و خود را

وطن پرست نامید؟

■

به راستی روزگار گاه به تلخی  
به سخت ترین شکل ممکن به  
قضاؤت، صدور حکم و تنبیه  
می‌پردازد؛ بی‌هیچ ترجم و  
بخششی

کانون «فیلم - تاریخ» در موزه سینما به صورت یک هفته در میان به نمایش و نقد و بررسی فیلم‌های تاریخی می‌پرداخت و جمع دوستانه و صمیمی را پذیرا بود، ولی ناگهان جلسه‌ها از این محل زیبا به یک سینما منتقل شد و زمان و تعداد نمایش فیلم‌ها نیز تغییر کرده و کاهش یافت. درنهایت متوجه نشدیم، بزرگواران موزه سینما، برنامه را تغییر دادند یا دوستان و زحمتکشان در بنیاد فارابی، از این شماره تعداد فیلم‌های تاریخی که به بررسی آنها می‌پردازیم کمتر از پیش خواهند بود و امیدواریم مورد توجه دوستان علاقمند واقع شود. در هر حال این قضیه هر سودی که به همراه نداشت سبب شد تا در رابطه با ارزش همراه نداشت صفت تا در رابطه با ارزش اتحاد، اتفاق و... که همه می‌داند و می‌گویند ولی براحتی به آن عمل نمی‌کنند، کلماتی بنویسم. برای نمونه سینمای هالیوود است که من با هزار و یک دلیل موجه و مستند آن را سینمای برتر جهان می‌دانم. اول آن که سینما تنها هنر نیست و صنعت نیز می‌باشد و امریکا دارای صنعت برتر در این زمینه است و دیگر آن که با بهره‌گیری از استعدادهای ناب و درخشان اقصی نقاط دنیا و مهارت در دراماتیزه کردن هر افسانه و داستانی از هر کجا در دنیا آن هم به سبک امریکایی، به راحتی مسیر راهیابی به دل هر فردی از هر ملتی را می‌داند و خصوصیت دیگر این سینما که در اینجا مدنظر است همکاری و همیاری استودیوهای گوناگون با یکدیگر است، آن هم در اوج رقابت تجاری، چون هدف اصلی بازاریابی جهانی سینمای امریکاست و لاغر. برای نمونه «جیمز کامرون» کارگردان بلندآوازه هالیوودی سازنده معروف «تايتانیک» و «ترمیناتورها» برای ساخت «ترمیناتور ۲» برای فیلمبرداری صحنه تعصیب و گریزی در یک بزرگراه طویل در شب، احتیاج به نورپردازی

بود و آنان بر امور مملکت مسلط شده بودند و نیروهای نظامی مملکت هیچ گونه قدرتی نداشتند.

با سوءاستفاده از این ضعف، شاخه نظامی فرقه دموکرات شروع به فعالیت کرد؛ آنها به پاسگاه‌های زاندارمری، پادگان‌ها و کلانتری‌ها حمله می‌کردند و بی هیچ هراسی به تراوی افراد مذهبی و وطن‌پرست می‌پرداختند. مراکز نظامی آذربایجان نیز قادر مقابله با این گروه را نداشتند، زیرا بدلیل ممانعت شوروی از رسیدن مهمات از تهران، فاقد قدرت و امکانات کافی بودند. اوضاع به همین روای پیش می‌رفت تا آن که در روز ۲۱ آذر ۱۳۲۴ «حکومت ملی» در آذربایجان تأسیس شد.

این حکومت ملی در واقع حکومت فرقه دموکرات شوروی بود که در ظاهر فرقه دموکرات آذربایجان خوانده می‌شد. این حکومت به مدت یک‌سال تا ۲۱ آذر ۱۳۲۵ با حمایت و پشتیبانی دولت کمونیستی شوروی پسر آذربایجان حکومت کرد و اعمال ناپسند و ظالمانه‌ای انجام داد تا آن که ستون‌های نظامی مسلح و آماده از تهران به سوی آذربایجان رهسپار شدند. روس‌ها بالاگله مرز نخجوان - ایران را به مدت ۴۸ ساعت باز گذاشتند تا عوامل دست نشانده آنها به شوروی آمده و پناهندۀ شوند. به

موازات این جریان‌ها پیش از آن که نیروهای

ارتشی به تبریز، ارومیه و اردبیل برسند، مردم

آذربایجان خود قیام کردند و با تصرف مراکز

این گروه، بساط فرقه دموکرات شوروی را در خاک ایران بر جاندند.

فیلم «سرزمین گمشده» با بهره گیری از

این جریان‌های تاریخی ساخته شده است.

کاری مستند و روایتی از کارگردان صاحب

سبک سینمایی کشورمان وحید موسائیان.

این هرمند اهل لرستان است و همواره

رویکردنی بومی گرایانه در بیشتر آثارش

دیده می‌شود. او فارغ التحصیل رشته تئاتر

است و فعالیت سینمایی خود را با همکاری

با انجمن «سینمای جوان» شروع کرد. سپس

چندین سال به عنوان دستیار کارگردان به

کسب مهارت و تجربه پرداخت و درنهایت،

خود در مقام کارگردان به فیلمسازی

پرداخت. نخستین فیلم او «آرزوهای زمین»

نام داشت. پس از آن «خاموشی دریا» را

ساخت که این بار از مایه‌های بومی گرایانه

خاص خود دور شده و به زندگی، مشکلات

و دل مشغولی‌های انسان امروزی می‌پردازد.

اثر بعدی این کارگردان با نام «نهایی

بادیه جریان‌ها و تغیر و تحولات سیاسی

چند سال اخیر منطقه می‌پردازد. داستان در

عراق می‌گذرد و حکایت نسل کشی کردهای

عرقی توسط حکومت است. پس از آن برای

نخستین بار موسائیان قیلمنامه‌ای را - که نوشته

هزمند دیگری بود - در دست گرفته و فیلم



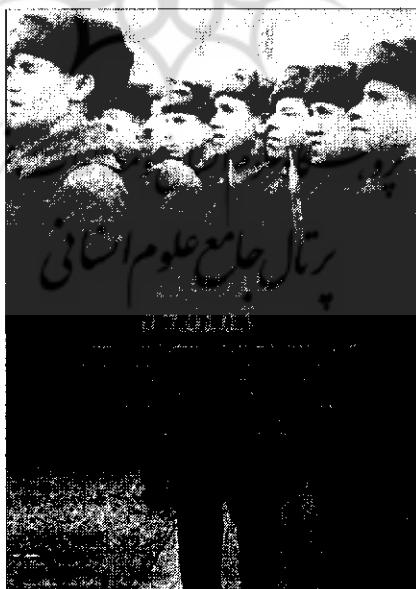
یک ایرانی واقعی با تمامی وجود  
آگاه است که پیروزی همواره  
با ملیت است نه قوم و تبار؛  
خودمختاری و تجزیه طلبی تیشه  
به ریشه تماییت ارضی ایران  
زده و با تکه تکه کردن آن برای  
بلغیده شدن توسط حکومت‌های  
خارجی پیروزی را برای دشمنان  
آسان تر می‌گرداند

دریافت که ایرانیان در طول تاریخ وجود داشته‌اند که با یدک کشیدن لقب وطن‌پرست درواقع خود پرستان شیفته قدرتی بودند که در زیر پرچم کشورهای خارجی به فعالیت و مبارزه در جهت کسب و حفظ متابع بیگانگان می‌پرداختند. می‌گویند وطن، مادر است، پدر، خانواده و هر آنچه که من و شما نسبت به آن علاقه، تعصب و غیرت داریم. پس چگونه می‌توان این همه کس عزیز را به دست نامحروم اجنبی سپرد و خود را وطن‌پرست نامید؟ ما ایرانیان پیر و هر مذهب و مردمی که باشیم نسبت به آن متدین هستیم. یک ایرانی مسیحی، مؤمنانه به دین خود احترام می‌گذارد. یک زرتشتی پارسی، خالصانه و فادر به آین خویش است. کلیمی، آسوری، مسلمان، ملی گرا...، مذهب و مردمی که باشیم خود را به دور از وابستگی دوست می‌دارند. حال چگونه می‌توان ملتی را با چین و یزگی‌های دینی، معنوی و اخلاقی تحت سلطه و حاکمیت کشوری چون شوروی کمونیستی در آورد؟! این طرز فکر به غایت جاهلانه است و افرادی با چین اندیشه حیرت سزاوار ایرانی بودن نیستند، چه بر سر به وطن‌پرست. فیلم «سرزمین گمشده» روایت گر داستان زندگی افرادی است که ناگاهانه به دام چینی بی‌وطانی افتادند. مردانی که عضو

«فرقه دموکرات آذربایجان» بودند. گروهی که ساخته و پرداخته و تحت حمایت شوروی کمونیستی بود. زمان وقوع مربوط به انفاق‌های پایان جنگ جهانی دوم است. ایران در آن زمان تحت اشغال قوای متوفین، انگلیس، امریکا و شوروی بود. با اتمام جنگ، تمامی نیروهای خارجی از کشورمان خارج می‌شوند، ولی روس‌ها با طمع و اندیشه‌های پلید در ایران می‌مانند. درواقع استالین فرست را غیمت می‌شمارد تا به آرزوی دیرینه خود تجزیه ایران و الحاق قسمت‌هایی از مملکت به روسیه برسد. نیروهای نظامی شوروی در شهریور ماه ۱۳۲۰ وارد وطنمان شده و آذربایجان را اشغال کرند و حتی پس از پایان یافتن جنگ نیز از ترک خاک ایران خودداری کردند. در سال ۱۳۲۴ روس‌ها گروهی با نام «فرقه دموکرات آذربایجان» را تأسیس کرند. در پی این حرکت، تعداد زیادی از مأموران امتبی، سیاسی و فرهنگی دولت شوروی و اعضای حزب کمونیست باکو به آذربایجان آمدند و به فعالیت در جهت منافع دولت کشور متوجه‌شان پرداختند، به موازات این جریان کمیته‌های ایالتی حزب توده «حزب کمونیست ایران» در آذربایجان منحل شد و اعضای کمونیست این کمیته‌ها به عضویت فرقه دموکرات درآمدند. دولت روسیه این افراد را مسلح کرد. در برابر این گروه، زاندارمری، ارتش و شهریانی هیچ گونه فعالیتی نداشتند. در یک کلام، ایران در اشغال نیروهای بیگانه

جالب است که او خود گفته بود مردان شرافتمند با دولت های خارجی تبادی نمی کنند و در شرایط سخت، ضد دولت مرکزی عمل نمی کنند و حال تصور کنید شخصی با چنین عقاید وطن پرستانه ای چگونه و طی چه حرکات مرموزانه ای تبدیل به مهره فعال روس ها شده و به عاقبت بدی دچار می شود. عده ای معتقدند او پس از رد صلاحیتش مبنی بر فعالیت در مراکز حکومتی دچار تغیر و تحول ناگهانی می شود. در هر حال تصویری از وجود دارد ملیس به یونیورسیتی ازش سرخ در کنار قوام السلطنه که سند موثقی در رابطه با همکاری مستقیم با روسیه کمونیستی است. درنهایت داستان این فرد این گونه به پایان می رسد که به شکل مرموزی می میرد. عده ای معتقدند او به دست غلام یحیی نامی به قتل رسیده است. شخصیت دیگری که در فیلم از او سخن به میان می آید «قوام السلطنه» است. او مردی خودرأی و دیکتاتور بود، می گویند در اتفاق کارش تها یک صندلی وجود داشت؛ آن هم برای نشستن خودش، و هر ملاقات کنده ای در هر مقام و پستی باید ایستاده در مقابل او ظاهر می شد و ملاقات را به پایان می رساند. این سیاستمدار در تعال طول خدمتش در ارتباط مستقیم با امریکایی ها بوده است و به نوعی خاص و یا سیاستی منحصر به فرد، استالین را نیز گاه و بی گاه آرامی کرده است و به این روشن او زیر کانه روس ها را به تدریج فریب داده و آنان را از آذربایجان راند. در هر حال قوام السلطنه به روش خاص خود برای حفظ تمamic ارضی ایران و فراری دادن دست نشانده های روسی از ایران نقش بسزایی داشت. شخصیت های دیگر این داستان، همگی مهاجران ایرانی، اعضاء و مهره های کوچکتر حزب هستند. افرادی ساده که در جوانی آلت دست سیاست خارجی ها می شوند. سپس مجبور به فرار از ایران به روسیه شده و درنهایت نیز در آنجا به چند دلیل غیر موجه به سیری تبعید و برای سالیان طولانی در آنجا بانگز داستان در این نکته بخثر بحث برانگز داستان در این نکته

آنچه پس از تماشای فیلم  
ذهن مرا به خود مشغول کرد،  
این حقیقت غریب است که ما  
مردمان عجیبی هستیم. بیاییم  
دور از تعصب و صادقانه خود  
را قضاوت کنیم. قبول کنید  
خیل عظیمی از ما برای ایده‌ها،  
طرز فکرها، روش‌ها و منش‌های  
نو و بدیع، استقبال کنندگان  
بسیار مهریان و مشتاقی هستیم  
ولی بدرقه کنندگان بی‌نهایت  
بی‌تفاوت و گاه بی‌رحمی نیز  
می‌باشیم. هر فکر جدیدی را با  
هیجان پذیرفته و با آن سرگرم  
می‌شویم و سپس با همان  
شدت اشتیاق پیشین، این بار  
با دلزدگی و گاه سرخورده‌گی و  
نالامیدی آن را پس می‌زنیم و از  
پیامدهای آن غافلیم



است؛ این مردان که یاران و فدای روس‌ها بودند چرا به دست خود کمونیست‌ها اسیر و به زندان افتادند؟ چند دلیل بی‌پایه و اساس ارائه می‌شود؛ اول آن که می‌گویند به بشویک‌ها دستور داده شده بود که هر چند نفر به عنوان جاسوس دستگیر کنند، بیشتر پاداش می‌گیرند؛ و خوب،

فرقه دموکرات‌ها، خود همواره از نزاع میان ترک و فارس ابراز نگرانی کرد و هرگونه ارتقای را دشمن استقلال وطن می‌دانست. پیشوری بارهای مستقیم و غیرمستقیم ابراز کرده بود که باید کل ملت، تمامی اقوام را از خود بدانند و از تعصب کورکورانه نسبت به ایل و طایفه دوری کنند.

قسمت‌هایی از فیلم شاهدیم افرادی همچنان در مقام اعضای این فرقه به فعالیت پرداخته و به جانبداری از فعالیت‌های گذشته و امروز فرقه می‌پردازند. آنان حتی فیلم‌تبلیغاتی بنام «آنسو و این‌سو ارس» ساخته‌اند و همچنان در فکر تجزیه وطنمن هستند. یک ایرانی واقعی با تمامی وجود آگاه است که پیروزی همواره با ملیت است نه قوم و تبار؛ خودمختاری و تجزیه‌طلبی تبیه به ریشه تمامیت ارضی ایران زده و با تکه‌تکه کردن آن برای بلعیده‌شدن توسط حکومت‌های خارجی پیروزی را برای دشمنان آسان‌تر می‌گرداند.

مطالبی که نوشته شد در جله نقد و بررسی فیلم یادشده که با حضور کارگردان اثر صورت گرفت، به شکل‌ها و راه‌های مختلف از سوی متقدان و حضار مطرح شد. کل پیام فیلم در یک جمله ساده بود «همه با هم دور از تعصبات قوم گرایانه به پیشرفت ایران فکر کنیم و بس». موساییان صادقانه تلاش کرده است فیلم مستند قابل قبولی اوانه دهد. هر چند این فیلم با قشر بسیار خاص و محدودی ارتباط برقرار می‌کند، آن دسته از افرادی که علاقمند و آگاه به جریان‌های مربوط به آن تاریخ هستند. از نظر ساختاری فیلم براساس اصول ساده مستندسازی ساخته شده است. استفاده از تصاویر و عکس‌های مستند

آرشیوی، کات‌ها (برش‌ها) و تدوین‌های موازی یکدست و تقریباً نامحسوس که عبور و گذر از زمان گذشته به حال را قابل قبول می‌کند. گفت و گوها به شکل کاملاً «ازورنالیستی» صورت گرفته‌اند و آنچه که دارای اهمیت است، موساییان بی‌هیچ قضاوت، داوری و نقد جانبداران، تنها در مقام یک راوی ساده و همراه بی‌طرف عمل کرده است که خود جای تحسین و تمجید دارد. درنهایت، آنچه پس از تمثیل فیلم ذهن مرا به خود مشغول کرد، این حقیقت غریب است که ما مردمان عجیب هستیم. بیاییم دور از تعصب و صادقانه خود را قضاؤت کنیم. قبول کنید خیل عظیمی از ما برای ایده‌های طرز فکرها، روش‌ها و منش‌های نو و بدیع، استقبال کنندگان بسیار مهربان و مشთقی هستیم ولی بدرقه کنندگان بی‌نهایت بی‌تفاوت و گاه بی‌رحمی نیز می‌باشیم. هر فکر جدیدی را با هیجان پدیده رفته و با آن سرگرم می‌شویم و سپس با همان شدت اشتیاق پیشیم، این بار با دلزدگی و گاه سرخوردگی و نالمیدی آن را پس می‌زنیم و از پیامدهای آن غافلیم.

امید است روزی به این باور برسیم که ما خود صاحب و مالک والاترین، ارزشمندترین و جهان‌شمول‌ترین افکار، ارزش‌ها، مرام‌ها و منش‌ها هستیم و روزی دریابیم که ایرانی زیستن بسیار ارزشمندتر از ایرانی زاده‌شدن است

چه بخت برگشتگانی بهتر از این مردان که مأموریت خود را نیز با شکست نیمه کاره رها کرده و به روسیه گریخته بودند. بهترین تنبیه برای آنان زدن بر جسب جاسوسی بود. دلیل دیگر را اعتراض خود آنان و اصرارشان برای بازگشت به ایران می‌دانند. یکی از این افراد تعریف می‌کند که او را تنها به دلیل آن که خواب ایران را دیده بود و نه خواب روسیه را و نیز با گستاخی و جسارت این خواب را برای دیگران تعریف کرده بود، به سبیری فرستاده و سال‌های طولانی زندانی کرده بودند! خاطره عجیب دیگر متعلق به دامدار یینوای است که خوش به آنسوی مرز می‌گریزد. مرزبان‌های روس او و خوش رامی گیرند و مرد کی ییچاره را به مدت دوازده سال به جرم جاسوسی در اسارت‌نگاه‌های سبیری محبوس می‌کنند. در دنگ است، روزگار چه بازی‌هایی دارد. زندگی همان خر چموشی است که ما را به دنبال خود به ناکجا‌آبدادها و سرنوشت‌های نامعلوم می‌کشاند. در هر حال این داستان و ظلم‌های بی‌شمار ادامه دارند تا زمانی که استالین پس از دفع قرنی رهبری می‌میرد و خروش‌چف جای او را می‌گیرد. پس از آن فضای بروسی، بازنگری و سرانجام انتقاد و رسیدن به دموکراسی نسیبی به وجود می‌آید. ایرانیان یینوا درنهایت آزاد می‌شوند، ولی چه آزادی در دنگ‌کی همراه با جوانی تباشد، روح و جسم ویران شده و سرخوردگی عذاب‌آور و پشمیمانی بی‌حد و حصر. گروه زیادی از این مردان فراموش شده، دیگر راهی برای بازگشت نمی‌باشد و مجبور به اقامت در روسیه می‌شوند و اکنون پس از سال‌ها اقامت، موفق با ناموفق، با عنوان و مقام یا بی‌مرتبه و ناشناس، موساییان با دوربین خود به سراغ آنان می‌رود تا به درد دلشان گوش دهد. آنچه در نگاه تمامی این مردان آشکارا به چشم می‌خورد، سردرگمی است. آنها همچنان پس از گذشت این همه سال شوکه و غافلگیر، سرخورد و دردمند به زندگی و لحظه‌های تسلیخ سپری شده می‌نگرند. به راستی روزگار گاه به تلخی به سخت ترین شکل ممکن به قضاؤت، صدور حکم و تنبیه می‌پردازد؛ بی‌هیچ ترحم و بخششی. جوانی بر اثر یک اشتباه، یک فکر غلط، اندکی غلت، تحت تأثیر شور و هیجان جوانی و در یک کلام ساده، جزوی شده به گروهی، دسته‌ای و فرقه‌ای می‌پیوندد، تحت تأثیر حرکات به ظاهر مثبت و شعارهای وسوسه‌انگیز قرار گرفته و تبدیل به عضو و مهره آن گروه می‌شود و سرانجام راه به کجا می‌انجامد: اسارت در سبیری! و فناشدن بهترین سال‌های عمر و جوانی در غربت و حبس و اسارت.

من شخصاً از وحید موساییان سپاکزرام که سری به این هموطنان فراموش شده‌مان زد و غبار از روی وجود گمشده‌گان زدود. در آسفند ۱۳۶۷ و فروردین ۱۳۶۸



امید است روزی به این باور برسیم که ما خود صاحب و مالک والاترین، ارزشمندترین و جهان‌شمول‌ترین افکار، ارزش‌ها، مرام‌ها و منش‌ها هستیم و روزی دریابیم که ایرانی زیستن بسیار ارزشمندتر از ایرانی زاده‌شدن است